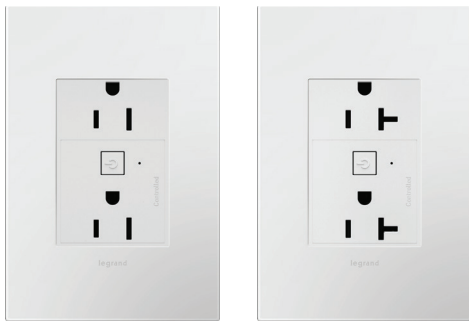


Catalog Number(s) • Numéro(s) de catalogue • Número(s) de catálogo: WNAR153/WNAR203

Country of Origin: Made in China • Pays d'origine : Fabriqué en Chine • País de origen: Hecho en China



WNAR153

WNAR203

adorne™ Smart Outlet 15A
Prise intelligente Adorne™
de 15 A
Tomacorriente inteligente
15A adorne™

adorne™ Smart Outlet 20A
Tomacorriente inteligente
20A adorne™
Tomacorriente inteligente
20A adorne™

Wall plate sold separately
Plaque murale vendue séparément
La placa de pared se vende por separado

REGULATORY INFORMATION

FCC NOTICE: This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesirable operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna
- Increase the separation between the equipment and receiver
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 90 mm between the transmitter's radiating structure(s) and the body of the user or nearby persons.

NOTE: Any changes or modifications to this device that are not expressly approved by the manufacturer will void the warranty and the user's authority to operate the equipment.

Contains FCC ID: 2AU5D2982057

IC NOTICE: This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standards. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference; and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

RF EXPOSURE STATEMENT: This equipment meets the SAR evaluation limits given in RSS-102 Issue 5 requirements at the minimum separation distance of 90 mm to the human body. Note: Any changes or modifications to this device that are not expressly approved by the manufacturer, will void the warranty and the user's authority to operate the equipment.

IC: 25764-982057

HVIN: 982057

RENSEIGNEMENTS SUR LA RÉGLEMENTATION

AVIS DE LA FCC : Ce dispositif est conforme à la section 15 des règlements de la FCC. On peut s'en servir sous réserve des deux conditions suivantes : 1) ce dispositif ne provoque pas d'interférences nuisibles; 2) il doit être en mesure d'accepter toute interférence reçue, y compris les interférences qui peuvent causer un fonctionnement indésirable.

Ce matériel a été mis à l'essai et a été jugé conforme aux limites d'un dispositif numérique de classe B, conformément à la section 15 des règlements de la FCC. Ces limites visent à offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Ce matériel génère, utilise et peut émettre des radiofréquences et, s'il n'est pas installé ou utilisé conformément aux directives, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Toutefois, il n'existe aucune garantie contre la possibilité d'interférences au sein d'un milieu précis. Si ce matériel cause des interférences nuisibles à la réception des téléviseurs et des radios, ce qui peut être déterminé en mettant à l'arrêt, puis en remettant en marche le matériel, l'utilisateur est encouragé à tenter de corriger ces interférences par l'une ou plusieurs des mesures suivantes :

- réorienter ou déplacer l'antenne de réception;
- augmenter la distance entre le matériel et le récepteur;
- brancher le matériel dans une prise de courant appartenant à un circuit électrique différent de celui sur lequel le récepteur est branché;
- demander de l'aide au fournisseur ou à un technicien spécialisé en radio/télévision.

Ce matériel est conforme aux limites d'exposition aux radiations de la FCC énoncées pour un environnement non contrôlé. Ce matériel doit être installé et fonctionner à une distance minimale de 90 mm entre la structure rayonnante du transmetteur et l'utilisateur ou les personnes se trouvant à proximité.

REMARQUE : Les changements ou les modifications apportés à ce dispositif qui ne sont pas expressément approuvés par le fabricant pourraient annuler la garantie ainsi que l'autorisation de l'utilisateur à se servir du matériel.

Contient le n° d'ident. de la FCC ID: 2AU5D2982057

AVIS DE L'IC : Ce dispositif est conforme aux normes CNR pour les appareils exempts de licence d'Industrie Canada. On peut s'en servir sous réserve des deux conditions suivantes :

1) ce dispositif ne provoque pas d'interférences; 2) il doit être en mesure d'accepter toute interférence, y compris les interférences qui peuvent causer un fonctionnement indésirable.

ÉNONCÉ RELATIF À L'EXPOSITION AUX RADIOFRÉQUENCES :

Ce dispositif est conforme aux limites d'évaluation du DAS énoncées dans les exigences CNR 102, 5e édition à la distance de séparation minimale de 90 mm de l'humain.

Remarque : Les changements ou les modifications apportés à ce dispositif qui ne sont pas expressément approuvés par le fabricant pourraient annuler la garantie ainsi que l'autorisation de l'utilisateur à se servir du matériel.

IC: 25764-982057

HVIN: 982057

INFORMACIÓN REGLAMENTARIA

TAVISO DE LA FCC: Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las reglas de la FCC. La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no debe provocar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso interferencia que pueda provocar una operación no deseada.

Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital Clase B, conforme a la Parte 15 de las reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra la interferencia dañina en una instalación residencial.

Este equipo genera, usa y puede irradiar alimentación de radio frecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede producir interferencia dañina a las comunicaciones de radio.

Si este equipo produce interferencia dañina a la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se sugiere al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes acciones:

- Reorientar o reubique la antena de recepción
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor
- Conecte el equipo a una toma de corriente en un circuito diferente al que está conectado el receptor
- Consulte al distribuidor o a un técnico experimentado de radio/TV para obtener ayuda

Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC establecidos para un entorno no controlado. Este equipo debe ser instalado y operado a una distancia mínima de 90 mm entre la(s) estructura(s) de radiación del transmisor y el cuerpo del usuario o las personas cercanas.

NOTA: Cualquier cambio o modificación no aprobada expresamente por el fabricante de este dispositivo anulará la garantía y la autoridad del usuario para utilizar el equipo. Contiene ID de la FCC ID: 2AU5D2982057

AVISO DE IC: Este dispositivo cumple con los estándares RSS exentos de licencia de la Industria de Canadá. La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no debe provocar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluso interferencia que pueda provocar una operación no deseada del dispositivo.

DECLARACIÓN DE EXPOSICIÓN A RF: Este equipo cumple con los límites de evaluación SAR proporcionados en los requerimientos

RSS-102 Tema 5 en la distancia de separación mínima de 90 mm con el cuerpo humano. Nota: cualquier cambio o modificación no aprobada expresamente por el fabricante de este dispositivo anulará la garantía y la autoridad del usuario para utilizar el equipo.

IC: 25764-982057

HVIN: 982057

For more information and helpful how-to videos, visit www.adornemyhome.com/install.

Pour de plus amples informations ou visualiser des vidéos instructives et pratiques, rendez-vous sur www.adornemyhome.com/install.

Para obtener más información y videos demostrativos, visite www.adornemyhome.com/install.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Please read these instructions completely before you begin. This adorne™ device is designed for installation in standard electrical boxes. However, some of the installation methods vary slightly from traditional methods. If you do not understand these instructions or are unsure of your abilities, seek the assistance of a qualified electrician.

Use only with Legrand adorne™ system.

NOTICE D'INSTALLATION

Veillez lire toutes ces instructions avant de commencer. Les commutateurs adorne™ sont conçus pour être installés dans des boîtes électriques standard. Toutefois, certaines méthodes d'installation peuvent différer légèrement des méthodes traditionnelles. Si vous ne comprenez pas ces instructions ou si vous êtes incertain de vos aptitudes, n'hésitez pas à demander de l'aide auprès d'un électricien qualifié.

Uniquement compatible avec le système adorne™ Legrand.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Lea completamente estas instrucciones antes de comenzar. Los interruptores adorne™ están diseñados para la instalación en cajas eléctricas estándares. Sin embargo, algunos de los métodos de instalación pueden variar ligeramente de los métodos tradicionales. Si no entiende estas instrucciones o no está seguro de sus aptitudes, busque la ayuda de un electricista calificado.

Utilice el producto únicamente con el sistema adorne™ de Legrand.

1 **WARNING**
To prevent severe shock or electrocution, always disconnect power at the service panel before beginning work.

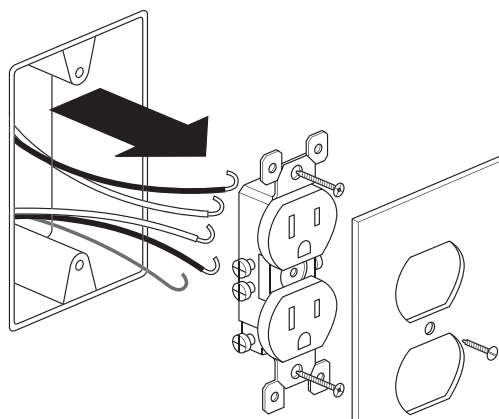
AVERTISSEMENT
Pour éviter toute décharge grave ou électrocution, éteignez toujours l'alimentation au niveau du panneau de service avant de travailler.

ADVERTENCIA
Para evitar electrocuciones o descargas eléctricas graves, desconecte siempre la alimentación en el panel de servicio antes de comenzar a trabajar.

When replacing existing outlets, label wires before disconnecting. Disconnect old outlet.

Lorsque vous remplacez des prises existantes, étiquetez le câble avant de débrancher. Débranchez l'ancienne prise.

Al reemplazar los dispositivos existentes, marque los cables antes de desconectarlos. Desconecte el tomacorriente viejo.

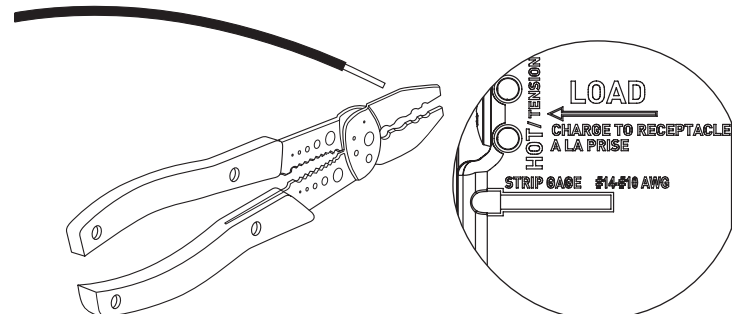


- Neutral (White)
Neutre (blanc)
Neutro (blanco)
- Hot (Black)
Actif (noir)
Vivo (negro)
- Ground (Bare)
Fil de garde (nu)
Tierra (pelado)

2 If necessary, cut wires and strip insulation using stripping guide on back of outlet.

Si nécessaire, coupez les fils et dénudez l'isolation à l'aide du guide de dénudage au dos de la prise.

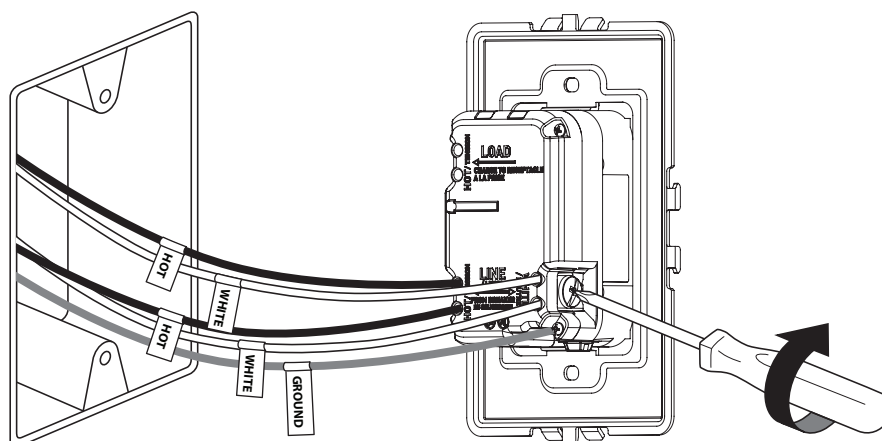
Si es necesario, corte los cables y pele el aislamiento con la guía pelacables de la parte posterior del tomacorriente.



Connect new smart outlet as shown. Make sure the terminal holes are clear. Insert wires into terminals and torque terminal screws to 14-16 inch-pounds. Do NOT over-tighten.

Raccordez la prise tel qu'indiqué. Assurez-vous que les trous des bornes sont claires. Insérez les fils dans les bornes et les vis des bornes doivent être serrées à un couple de 14 à 16 in.-lb. Ne PAS trop serrer.

Conecte el nuevo tomacorriente como se muestra. Asegúrese de que los agujeros de la terminal están claros. Inserte los cables en los terminales y ajuste los tornillos del terminal un par de torsión de 14 a 16 pulg.-lb. NO ajuste en exceso.



3 **WARNING**
Failure to connect the ground wire will result in an unsafe installation that could lead to personal injury.

AVERTISSEMENT
Ne pas raccorder le fil de mise à la terre peut rendre une installation dangereuse pouvant occasionner des blessures.

ADVERTENCIA
Si no conecta el cable de tierra, se producirá una instalación insegura y podrían ocasionar lesiones personales.

4

- Connect the WHITE neutral wire(s) in the box to the "WHITE" terminal on the outlet
- Connect the HOT wire in the box to "LINE HOT" terminal on the outlet
- If a LOAD wire is present in the box, connect it to the "LINE HOT" terminal on the outlet
- Connect the ground wire in the box to the GROUND terminal on the side of the outlet

This outlet can be optionally wired to control downstream outlets. For more information, please see the resources section for this product on Legrand.us website.

- Raccorder les fils neutres BLANCS du boîtier à la borne « BLANCHE » de la prise
- Raccorder les fils CHARGÉS du boîtier à la borne « CHARGÉE du fil de LIGNE » de la prise.
- Si un fil DE CHARGE se trouve dans le boîtier, le connecter à la borne « CHARGÉE du fil de LIGNE » de la prise.
- Raccorder le fil de mise à la terre du boîtier à la borne de MISE À LA TERRE sur le côté de la prise

Cette prise peut être éventuellement câblée pour contrôler les prises en aval. Pour plus de renseignements, consulter la section des ressources de ce produit sur le site Legrand.us.

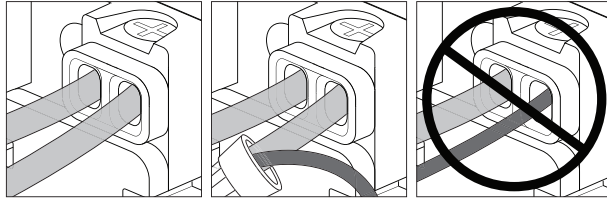
- Conecte el (los) cable (s) neutro (s) BLANCO (S) en la caja al terminal "BLANCO" en el tomacorriente
- Conecte el cable VIVO a la caja al terminal "LÍNEA VIVA" en el tomacorriente
- Si hay un cable de CARGA en la caja, conéctelo al terminal "LÍNEA VIVA" en el tomacorriente
- Conecte el cable de tierra a la caja al terminal de TIERRA en el costado del tomacorriente

Esta salida se puede cablear opcionalmente para controlar las salidas aguas abajo. Para obtener más información, consulte la sección de recursos de este producto en el sitio web Legrand.us.

⚠ WARNING: Do not pair different size wires in the same terminal. If you have different size wires, use a wire nut to add a 6 inch pigtail of the same gauge wire to the smaller gauge wire.

⚠ AVERTISSEMENT : Ne pas associer des fils de section différente dans la même borne. Avec des fils de section différente, utiliser un capuchon de connexion pour ajouter un toron de 15 cm (6 pouces) du même calibre au fil de calibre plus petit.

⚠ ADVERTENCIA: No junte cables de diferentes calibres en el mismo terminal. Si tiene cables de diferentes calibres, utilice una tuerca para cables para agregar un empalme de 15 cm (6 pulg.) del mismo calibre al cable de menor calibre.



Same size. Section identique. Mismo calibre. Different size with pigtail. Section différente avec toron. Diferente calibre con empalme. Different size. Section différente. Diferente calibre.

5

Set Up Your System

- Download and launch the Legrand Home + Control app. The app is available on the App Store or on Google Play.
- Connect your smart device to your home network by following the step by step instructions in the app.
- Use the app to control your smart device.

Configurer le système

- Télécharger l'application Home + Control de Legrand et la lancer. L'application est offerte sur l'App Store ou sur Google Play.
- Connecter le dispositif intelligent à son réseau résidentiel en suivant les directives détaillées fournies dans l'application.
- Utiliser l'application pour contrôler le dispositif intelligent.

Configure su sistema

- Descargue e inicie la aplicación Legrand Home + Control. La aplicación está disponible en la App Store o en Google Play.
- Conecte el regulador inteligente a su red doméstica siguiendo las instrucciones paso a paso en la aplicación.
- Utilice la aplicación para controlar su dispositivo inteligente.

6

LED Indicator Light Explanation Explications du voyant DEL Explicación de la luz indicadora LED

State of Light Etat du voyant Estado de luz	Behavior of Device Comportement du dispositif Comportamiento del dispositivo
Solid Red Rouge fixe Rojo fijo	Factory reset, not in network. Réinitialisation des paramètres d'usine, pas dans le réseau Reseteo de fábrica, no en red
Blinking Green Clignotant vert Verde parpadeante	Device is attempting to connect to the network mode Le dispositif tente de se connecter au réseau El dispositivo está intentando conectarse al modo de red
Solid Green Vert fixe Verde fijo	Device in network, temporarily open Dispositif dans le réseau, allumé temporairement. Dispositivo en red, abierto temporalmente

Getting to Know Your Outlet Explications de voyant DEL Apprendre à Connaître Votre Passerelle

Item Article Artículo	Name Nom Nombre	Description Description Descripción
1	Indicator Light Voyant lumineux Luz indicadora	Indicates operation. See "Indicator Light Explanations" for detail Indique que la prise fonctionne. Voir les « Explications des voyants lumineux » pour plus de détails. Indica la operación. Consulte "Explicaciones de Luz indicadora" para obtener más detalles
2	On/Off Button Bouton marche/arrêt Botón de encendido/apagado	Turns the controlled outlet On or Off Met la prise contrôlée sous ou hors tension Enciende o apaga el tomacorriente controlado
3	Controlled Outlet Prise contrôlée Tomacorriente controlado	Outlet controlled by On/Off button and app Prise contrôlée par le bouton marche/arrêt et l'application Tomacorriente controlado por el botón de encendido/apagado y la aplicación
4	Uncontrolled Outlet Prise non contrôlée Tomacorriente no controlado	"Always on" outlet Prise « Toujours activée » Tomacorriente "siempre encendido"
5	EZ Button Bouton EZ Botón EZ	Use to connect the device to Netatmo network Utilisé pour connecter le dispositif au réseau Netatmo Úselo para conectar el dispositivo a la red Netatmo

Reset to Factory Default

Deleting a device from the app will reset it to factory defaults. To manually reset the device to factory defaults, press and hold the EZ button for 10 seconds until you see the LED blink red, then release. The LED will change to solid red when the reset is complete.

Due to ongoing product improvements, Legrand reserves the right to change specifications without notice. For the most recent instruction sheets or more information on this product, please see this link or scan the QR code:

<https://www.legrand.us/p/wnar153w1>
<https://www.legrand.us/p/wnar203w1>

Réinitialisation pour rétablir les paramètres par défaut établis en usine

La suppression d'un dispositif de l'application entraînera une réinitialisation pour rétablir les paramètres par défaut établis en usine. La suppression d'un dispositif de l'application entraînera une réinitialisation pour rétablir les paramètres par défaut établis en usine. Pour réinitialiser manuellement le dispositif afin de rétablir les paramètres par défaut établis en usine, appuyer sur le bouton EZ et le maintenir enfoncé pendant 10 secondes jusqu'à ce que le voyant DEL clignote, puis le relâcher. Le voyant DEL deviendra rouge fixe lorsque la réinitialisation sera terminée.

En raison des améliorations apportées constamment aux produits, Legrand se réserve le droit de modifier les caractéristiques techniques sans préavis. Pour obtenir la fiche d'instructions la plus récente ou pour obtenir plus de renseignements sur ce produit, consulter le lien suivant ou balayer le code QR:

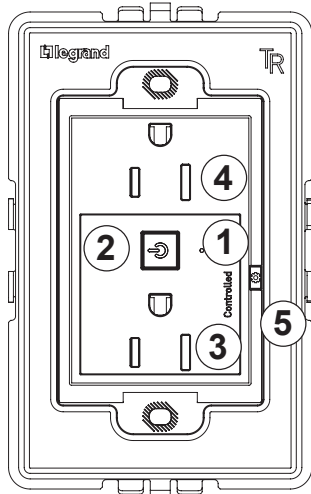
<https://www.legrand.us/p/wnar153w1>
<https://www.legrand.us/p/wnar203w1>

Restablecer a la configuración de fábrica

Eliminar un dispositivo de la aplicación lo restablecerá a la configuración de fábrica. Eliminar un dispositivo de la aplicación lo restablecerá a los valores predeterminados de fábrica. Para restablecer manualmente el dispositivo a los valores predeterminados de fábrica, presione y mantenga presionado el botón EZ durante 10 segundos hasta que vea que el LED parpadea en rojo, luego suéltelo. Cuando se complete el reinicio, el LED cambiará a rojo fijo.

Debido a las continuas mejoras del producto, Legrand se reserva el derecho de cambiar las especificaciones sin previo aviso. Para obtener las hojas de instrucciones más recientes o más información sobre este producto, consulte este enlace o escanee el código QR:

<https://www.legrand.us/p/wnar153w1>
<https://www.legrand.us/p/wnar203w1>



WNAR153



WNAR203

7

Snap wall plate to frame.

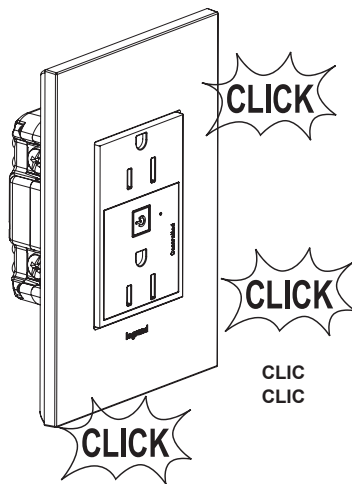
There are three click-stops to adjust the fit of the wall plate to the device and the wall.

Enclencher la plaque murale dans le boîtier.

Il existe trois crans pour régler la position de la plaque murale sur le commutateur et le mur.

Encastre la placa de pared al bastidor.

Hay tres toques de profundidad con clics para que pueda ajustar la forma en la que la placa para pared se alinea con el interruptor y con la pared.



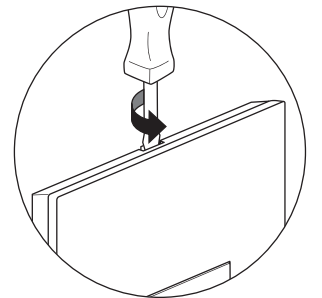
NOTE: To remove wall plate, insert a small, flat screwdriver in notches on wall plate and twist gently to pry from frame.

REMARQUE: Si la plaque murale doit être retirée, insérer un tournevis à tête plate dans les rainures situées à l'arrière de la plaque et les tourner lentement.

NOTA: para quitar la placa de pared, inserte un destornillador plano pequeño en las muescas de la placa de pared y gírela suavemente para hacer palanca contra el marco.

Never apply cleaner directly to the dimmer or wall plate. Apply to a soft cloth and use cloth to remove any smudges from the product.

Ne jamais utiliser de produit nettoyant directement sur le commutateur ou la plaque murale. Appliquer le produit nettoyant sur un chiffon doux et utiliser celui-ci pour enlever toute trace du produit.



Nunca aplique productos de limpieza directamente sobre el interruptor o la placa de pared. Use un paño suave para quitar cualquier mancha que pudiera haber en el producto.

Technical Assistance:
(877) 295-3472
www.adornemyhome.com/install

LIMITED TWO-YEAR WARRANTY

Limited two-year warranty information for adorne products is available at www.legrand.us/adorne/warranty. Limited warranty information for adorne™ products may also be obtained free of charge by sending a written request, along with your proof of purchase (including purchase date), to:

Legrand
Attn: adorne Customer Service/Warranty Department
50 Boyd Avenue
Syracuse, NY 13209

Assistance technique :
(877) 295-3472
www.adornemyhome.com/install

GARANTIE LIMITÉE DE DEUX ANS

Des renseignements sur la garantie limitée de deux ans pour les produits adorne sont accessibles à l'adresse www.legrand.us/adorne/warranty. Les informations relatives à la garantie limitée des produits adorne™ peuvent également être obtenues gratuitement en envoyant une demande écrite accompagnée de votre preuve d'achat (y compris la date d'achat), à l'adresse suivante :

Legrand
À l'attention de : Customer Service/Warranty Department
50 Boyd Avenue
Syracuse, NY 13209

Asistencia técnica:
(877) 295-3472
www.adornemyhome.com/install

GARANTÍA LIMITADA DE DOS AÑOS.

La información de garantía limitada de dos años para productos adorne™ está disponible en www.legrand.us/adorne/warranty. Si desea obtener información sin cargo sobre la garantía limitada para los productos adorne™, envíe un pedido por escrito, junto con una prueba de compra (que incluya la fecha de compra), a:

Legrand
Attn: adorne Customer Service/Warranty Department
50 Boyd Avenue
Syracuse, NY 13209